



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau

Québec

K1A 0S5

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Security and Information Operations Division/Division
de la sécurité et des opérations d'information

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

8C2, Place du Portage

Gatineau

Québec

K1A 0S5

Title - Sujet CD-DAR - ITQ Invitation to Qualify: Cyber Defence – Decision Analysis and Response	
Solicitation No. - N° de l'invitation W6369-20CY06/C	Amendment No. - N° modif. 003
Client Reference No. - N° de référence du client W6369-20CY06	Date 2021-05-19
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$QE-049-28197	
File No. - N° de dossier 049qe.W6369-20CY06	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM Eastern Daylight Saving Time EDT on - le 2021-07-07 Heure Avancée de l'Est HAE	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Wight, Patti	Buyer Id - Id de l'acheteur 049qe
Telephone No. - N° de téléphone (873) 355-3543 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: See Herein	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

L'AMENDMENT 003 EST SOULEVÉ POUR:

1. Prolonger la date de clôture des ISQ du 17 juin 2021 au 7 juillet 2021
2. Répondre aux questions relatives à l'Invitation à se qualifier.

003.1 À la première page de l'ITQ, date et heure de cloture

SUPPRIMER: 17 juin, 2021 @ 14 :00H

INSÉRER : 7 juillet @ 14 :00H

Tableau des questions et réponses

Questions et réponses dans la modification 002	
No.	Question
1	Réf. 1.2.3 Portée du processus d’approvisionnement prévu : « Le Canada a l'intention d’adopter une approche itérative et graduelle pour la mise en œuvre. » Est-ce que cela sous-entend que le Canada adoptera une approche d’élaboration et de gestion de projet pour mettre en œuvre la CD-DAR (dans la même approche que celle utilisée pour le C2 réseau CICS) plutôt que d’acheter des outils de sécurité commerciaux, gouvernementaux ou militaires sur étagère comme solution complète?
2	Le Canada prévoit-il que le MDN agisse à titre d’intégrateur des solutions CD-DAR obtenues sous contrat ou l’industrie sera-t-elle tenue de les intégrer au COREC?
3	Réf. Annexe A, Tableau 1 – 01 – « Groupe des cinq (Gp5) ». Fait-on référence à un client militaire ou gouvernemental des États-Unis, du Royaume-Uni, de l’Australie, de la Nouvelle-Zélande ou du Canada ou le projet peut-il concerner une entité non gouvernementale au sein de ces pays du Gp5?
4	Le gouvernement publiera-t-il les documents au format Word pour faciliter la transcription des réponses?
Questions et réponses dans la modification 003	
5	Réf. Annexe A, Tableau 1 et 2. Le Canada peut-il préciser que les références de projet avec des solutions commerciales dans l'environnement commercial sont acceptables comme références pour CD-DAR?
6	Le Canada peut-il répondre à une recommandation visant à élargir la portée des références de projet pour inclure les pays de l'OTAN ainsi que les pays du Gp5?
7	Nous aimerions connaître les partenaires potentiels que nous devrions approcher avec notre solution. Est-il possible de fournir les noms des intégrateurs ou des revendeurs qui ont soumis un projet lors de la phase

Réponse
Pour le projet CD-DAR, l’objectif est de demander des solutions commerciales, gouvernementales ou militaires sur étagère pour la conception et la livraison de la capacité. La ou les solutions seront intégrées au moyen d’une approche itérative et graduelle par un Intégrateur principal dans une solution entière et complète pour le projet de CD-DAR.
L’intégration de la capacité de CD-DAR au sein du MDN/FAC sera réalisée par l’Intégrateur principal, en coordination avec l’équipe de gestion de projet ou sous la direction de celle-ci.
Le « Groupe des cinq » ne désigne pas forcément un client militaire ou gouvernemental, mais tout client en Australie, au Canada, en Nouvelle-Zélande, au Royaume-Uni ou aux États-Unis, de sorte que le projet en question peut concerner une entité non gouvernementale au sein de l’un des pays du Gp5.
Le Canada ne publiera pas les documents dans MS Word. Les fournisseurs sont invités à utiliser les fonctionnalités du logiciel PDF pour convertir les documents en texte modifiable.
Le Canada acceptera les références de projets avec des solutions commerciales dans l'environnement commercial des pays du Gp5.
Le Canada ne considérera que les références couvrant l'expérience au sein des pays du Gp5.
Comme il s’agit de la première phase du marché du CD-DAR, SPAC n’a actuellement aucune liste de fournisseurs intéressés ni de liste d’intégrateurs privilégiés à fournir. La présente ISQ permettra de créer une liste des fournisseurs qualifiés. Les fournisseurs qui recherchent

N° de l'offre - Solicitation No
W6369-20-CY06/C

N° de la modif - Amd. No.
003

Id de l'acheteur - Buyer ID
049qe

	initiale de ce processus? Le Canada a-t-il une liste d'intégrateurs privilégiés qui pourrait être fournie?	des possibilités de partenariat sont invités à s'identifier et à inscrire leur nom sur la liste des fournisseurs intéressés (LIF) liée à l'affichage de l'ISQ sur le site achatsetventes. Les instructions pour s'inscrire sur la liste sont fournies sur le côté droit de la page, sous le titre « Identifiez les fournisseurs intéressés par cet avis ».
--	--	--